

TauluTarus

Torstai 29.7.2004

Nimipäivät

Olavi, Olli, Uolevi
ja Uoti

Ruokalista / Dagens meny / Today's menu

Aamupala / Frukost / Breakfast:	Kaurapuuro	Havregrynsgröt	Oatmeal porridge
Lounas / Lunch / Lunch:	Yrttinen kinkkukastike	Skinksås med örter	Hamsauce with herbs
Päivällinen / Middag / Dinner:	Meetvursti-makaroni- majoneesisalaatti	Metwurst-pastasallad	Baloney-makaroni- mayonnaise salad
Iltapala / Kvällste / Eveningtea:	Marjajugurtti	Fruktjoghurt	Berry yogurt

Tarus on nyt virallisesti avattu

Sateisesta säästä ja teknisistä ongelmista huolimatta avajaiset päästiin aloittamaan Porttikolossilla illan hämärtyessä. Säiden haltija suosi hetken leiriläisiä, kun koko päivän kestänyt sade vihdoinkin taukosi alaleirien aloittaessa vaelluksensa kohti avajaislavaa.

Teksti: Ilona Kokko
Kuva: Tuomas Sauliala

Keltaista, punaista, ruskeaa, sinistä, violetta sekä tumman ja vaalean vihreää! Sateen harmaaksi värjäämä leiripäivä sai kirkastuksen Taruksen avajaisissa, kun alaleirit tervehtivät toisiaan huiveja heiluttamalla. Sateinen sää ja odottaminen ehti jo hieman tuskastuttaa nuorimpia leiriläisiä, mutta tunnelman tiivistyessä Porttikolossilla ei enää edes märkää maata ei päässyt laskemaan avajais-tunnelmaa. Taruslaisia tervehti myös tasavallan presidentti Tarja Halonen ja leirinjohtaja Marjukka Rehumäki kertoi kiitoksensa rakennusleirille osallistuneille.



Noora Nousiainen pääsi kantamaan lippukuntansa kylttiä avajaisiin.

Läp, läp, kop, Tarus

Tanskasta Tarukselle tulleet "senioripojat" hehkuttivat, että avajaisissa on ollut huippu hienoa, koska on saanut huutaa paljon. "Senioripojat" ihailivat myös itse Porttikolossia, joka loi tunnelmaa avajaisiin yhdessä valotaulun kanssa. Heitä ei myöskään lainkaan häirinneet avajaisten tekniset ongelmat. "Senioripojat" naureske-

livatkin, että on paljon hauskeempaa, kun voi vain arvailla, mitä juonnoissa sanotaan.

Leirilaulua monet taruslaiset ovat harjoitelleet jo pitkään. Koko suurleiriporukan voimin ei kuitenkaan vielä päästy laulamaan Tää on -Tarus. Laulun kajahtaminen Padasjoen metsissä jäi vielä odottamaan seuraavia koko leirin yhteisiä tapahtumia.

Klubilla virkistystä vartionjohtajille

Torin reunaan pystytetty VJ-klubi haluaa tarjota vartionjohtajille rentoutusta ja ylimääräistä ohjelmaa muun toiminnan vastapainoksi.

Teksti: Anna "Jojo" Kosonen

Arttu Tanner, VJ-klubin toteuttavan tiimin kymppi, kertoo klubin haluavan tarjota vartionjohtajille nimenomaan sitä ekstrapaa, jota heille ei yleensä tarjota. Pääasia klubilla on rentoutuminen, mutta myös uusia ideoita ja vinkkejä voi tarttua mukaan. Klubilla on muun muassa mahdollisuus pelata pelejä, osallistua kilpailuihin tai seurata SP:n toimintaryhmien pitämiä tietotuokioita. Samalla voi tutustua uusiin kasvoihin ja ottaa selvää, millainen on kupliva uima-allas. Leirivartionjohtajien lisäksi klubille ovat tervetulleita kaikki lippukunnissa VJ:na toimivat, riippumatta heidän tehtävästään tai

asemastaan Taruksella.

Klubi on avoinna päivittäin kello 10.30-13.45 ja 15.30-22.00. Jo kello 8.00 karistetaan klubin edessä unihiekkää aamujumpan tahdissa.

Kiertue tuo VJ -ohjelman alaleireihin

Klubin lisäksi ohjelmatyömiä kiertää alaleirien kahviloita tuoden ohjelman vielä lähemmäs VJ:ia Kiertue liikkuu niinä viitena iltana, jolloin ei ole yhteistä ohjelmaa, ollen aina yhtenä iltana yhdessä alaleirissä. Kiertue ei ehdi kaikkiin alaleireihin, mutta naapurialaleiristäkin vartionjohtajat ovat tervetulleita. Kannattaa poiketa joko klubilla tai kiertueiltana kahvilassa!

Leiriruokaan luotetaan

Teksti: Laura Kalaoja

Tarukselle on saavuttu vähin eväin, usein mukana on vain karkkipussi tai kaksi. Suuria summia keskiverto-leiriläiseltä tuskin kahvilapalveluihin kuuluu, koska leiriruokan odotetaan yleisesti olevan hyvää.

Sateesta huolimatta Uiton kahvilan, Café Keksien, työntekijä Jonna

luottaa siihen, että sää muuttuu aurinkoiseksi ja myynti vilkastuu. Suosituimmiksi myyntiartikkeleiksi Keksissä veikataan keustosuosikkeja, karkkia ja jäätelöä sekä "Hedelmäistä sekauittoa", Keksien erikoisuutta. Herkuttelua ei siis leirin ajaksi unohdeta, vaan sitä aiotaan harrastaa oikein isoilla kaverijoukoilla, mutta maltillisesti kuitenkin.

Historien om lägersången

Teksti: Maja Kevin

Många av oss har redan innan lägret bekantat sig med lägersången "Det är Tarus. Sången är en viktig del av lägret, den skapar känsla av gemenskap bland både stora och små scoutgrupper. Detta var ett kriterium i lätskrivartävlingen som ordnades för att hitta en passlig lägersång. Vinnaren, Kaj Kanervavuori inspirerades av stämningen som råder på ett storläger. Det har inte varit lätt att skriva en sång för 12 000 scouter. Det tog lång tid för Kanervavuori innan han kom fram till den slutliga texten. Översättningen har också varit arbetsam. Sången har översatts till svenska av Markus Haakana och till engelska av Roland Wilson.

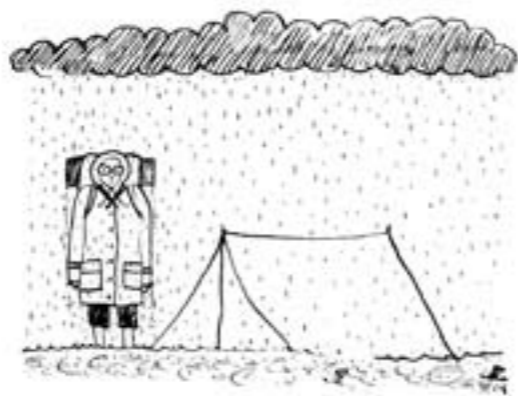
Låten har fått både positiv och negativ kritik. Melodin lär vara lätt att hänga med i, men texten kan vara svår att komma ihåg. Lägersången har haft olika åsikter. Alla är inte bekanta med sången än, andra säger att det låter som melodin till ett barnprogram. De flesta har lärt sig åtminstone refrängen och under kommande vecka kommer alla säkert att få sjunga Tarus-lägersången många gånger.

Sää / Vädret / Weather

Tänään sadekuuroja, tuulta
Huomenna illasta alkaen sadetta



+18°C +63°F



Sanna Palmu

Leiri nousi kosteissa tunnelmissa.



Kuva: Mikko Hieta

Etsi ja **LÖYDÄ**
1/6

TauluTarus tiedottaa**Etsi ja löydä –kilpailu alkaa**

TauluTarus julkaisee päivittäin leirialueelta valokuvan, joka sinun on paikallistettava Leiriläisen kirjan sivun 71 kartasta. Merkitse kuvaa vastaavat koordinaatit muistiin kirjan ruudukkoon. Postita tiistaina kaikkien kuuden kuvan koordinaatit, nimesi ja savusi osoitteeseen

TauluTarus/Tiedotus/Oulu

Oikeilla vastauksilla voitat upean kisamerkin ja mahdollisesti yllä-tyspalkinnon.

Leta och finn tävlingen börjar

TauluTarus publicerar dagligen ett fotografi som du skall lokalisera i kartan på sidan 74 i lägerdeltagarens bok. Märk koordinaterna, där fotografiet befinner sig, i rutsystemet. Posta alla sex koordinaterna, ditt namn och din rök på tisdag till adressen

TauluTarus/Tiedotus/Oulu

Med de rätta svaren vinner du ett fint tävlingsmärke och möjligen ett överraskningspris.

Picture hunt –competition begins

Daily, TauluTarus will publish a photo, which you should locate from the Handbook's map on page 75. Mark down the coordinates and on Tuesday mail the six coordinates, your name and subunit's number to the address

TauluTarus/Tiedotus/Oulu

With the right answers you will win a fabulous picture hunt badge and possibly a surprise.

Maanantain Treffi-liite välittää viestisi kaverillesi

Postita lyhyt viestisi lauantaihin mennessä osoitteeseen

TauluTarus/Tiedotus/Oulu

I måndagens Träff-bilaga kan du skicka ett meddelande till din kamrat

Posta ditt korta meddelande tills lördag till adressen:

TauluTarus/Tiedotus/Oulu

Date edition will be published on Monday

Mail your brief message by Saturday to address:

TauluTarus/Tiedotus/Oulu

**Pääkirjoitus 29.7.2004****Tervetuloa leirille!**

Luet juuri TauluTarusta, leirin toista lehteä. Se uutisoi tapahtumista ja kertoo missä kannattaa olla ja mitä tehdä, jotta Taruksesta saisi irti mahdollisimman paljon. Lehti jaellaan jokaiseen savuun jokaisena aamuna, joten tieto päivän kulusta on tiedossa heti aamupalalla. TauluTarus kannattaa lukea päivittäin, sillä se kertoo yksinoikeudella sään, ruokalistan ja muut tärkeimmät tapahtumat.

Taruksella tapahtuu koko ajan. Leirin jokaisessa nurkassa on vilinää jatkuvasti. Yli 12 300 leiriläistä tullaavat Iso-Hervon

ympäristöä yhdeksän päivän ajan, mikä antaa mahdollisuuden monenlaisiin hienoihin partiohetkiin. Suurleirin tunnelmaan pääsimme ensimmäisen kerran eilisissä avajaisissa. Taruksen erikoisuuksia ovat myös kansainväliset vieraat ja mittavat rakennelmat. Tee Taruksesta omanlaisesi keräämällä kokemuksia laajasti. TauluTarus auttaa siinä antamalla Sinulle vinkkejä leirin eri puolilta.

Lasse Roiha
Päätoimittaja

Ilmoitusasiaa**Lääkinnässä kiirettä**

Keskiviikkona päivällä leirin läpi ajoi ambulanssi. Ajo liittyi leirialueella sattuneeseen sairauskohtaukseen.

Myöhemmin yöllä ambulansseja liikkui Stockenin alueella, auttamassa tapaturman hoidossa. Molemmat henkilöt toimitettiin keskussairaalaan. Leirisairaalassa on tänään ommeltu myös useita haavoja.

Olkaa huolellisia käyttäessänne teräseita ja toimiessänne kuuman veden tai tulen kanssa, erityisesti väsyneenä. Huolehikaa myös kaveristanne.

Työvoimatoimisto palvelee Tiedontornissa

Palvelutehtävissä olevat voivat etsiä vaihtelua tehtäviinsä työvoimatoimistosta. Työvoimatarpeista voi ilmoittaa puhelimitse (03) 8875 308 tai suoraan toimistoon.

Lisätietoja jumalanpalveluksista

- Sunnuntaina 1.8 katolinen jumalanpalvelus kello 14
- Englanninkielinen (luterilainen) ehtoollinen kello 22
- Ruotsinkielinen ehtoollinen on maanantaina 2.8 kello 22

Muonituskeskus

Muonituskeskuksessa saa syödä vain erikoisluvalla. Muuten ateriointi omilla savuissa.

Diabeetikoille insuliinin säilytyksestä

Diabeetikkojen pitää huolehtia, että insuliinit on varastoituna riittävän matalassa lämpötilassa eli +15 - +25 asteessa. Mikäli aleleiristä ei löydy sopivaa säilytyspaikkaa voi insuliinit viedä huollon toimistoon säilytykseen.

Ideoita uusista partioasuista esillä savuissa

Savuihin on jaettu paperinukkearkkeja. Nukkejen asut ovat ehdolla tuleviksi virallisiksi partioasuiksi, tutkikaa ja kommentoikaa. Asuja voi myös suunnitella itse sekä osallistua arkeissa esiteltyn partiopäähineisiin.

Maakeskin kuljetuksista

Kuljetukset Maakeskin parkkipaikal-le päivittäin kello 18 ja 21 Porttikolossilta.

Varapatteri auttaa johtajia

Varapatterin tunnustat mustasta väiskistä leirialueella. Nyppää hi-hasta jos nyppii. Lisäksi he päivystävät kirkkoherran virastossa päivittäin 9 - 21.

**Leirillä tapahtuu tänään**

Mitä	Missä	Milloin
Kioskit aukeavat	Tarus	10
Olave's Cafe	Poiju	17-20
Vj-klubi	Savotan kahvila	19-20.30
Johtajakahvila	Poiju	21-01
Partioesinäyttely	Tarus-Galleria (Partiomuseossa)	Joka päivä 10-20
Market avautuu	Tori	Kuivauksen loputtua

TauluTarus

Taruksen tiedotusjulkaisu. Päätoimittaja: Lasse Roiha, toimitussihteerit: Ville Laiho, Inka Savolainen, taitto: Tuomas Sauliala. Painopaikka: Tarus-leiri, Padasjoki
Copyright 2004 tekijät